



Protokoll 9/10

Møte: Ungdomsrådet
Møtested: Lambertseter fritidsklubb
Møtetid: Mandag 06. desember 2010 kl. 18.00
Sekretariat: 02 180

Møteleder: Henrik Hortemo

Tilstede: Hanna Midtun Rostrup
Astrid Brakstad
Asmae AmSlikihir
Erik Skagen
Henrik Hortemo

Forfall: Herman Isaksen
Oda Sundal
Olav Kvalsvik

Som vara møtte:

I tillegg møtte:

Møtesekretær: Geir Bj. Listhaug

Åpen halvtime

Informasjon

Eventuelt:

1. Søknad fra Lambertseter kirke til utstyr kr. 8500,-: Innvilget.
2. UKM: Ungdomsrådet ser for seg å støtte Nordstrand UKM også i 2011 til diverse nysatsninger, samt at de ser på muligheten for å delta med et rådsmedlem i arrangørteamet. Videre skal de ta UKM-saken, og forsøke å løfte den frem i andre fora sentralt.
3. Ungdommens bystyremøte: UR ønsker representasjon fra alle bydelens skoler, samt UR selv. Dette jobber rådsmedlemmene med.
4. Idrettsdag: UR jobber med et forslag til felles idrettsdag for Nordstrand skolene, og skal lage et utkast som skal ut på høring hos bydelens gymlærere.

Saker behandlet under møte

Sak 45 /10 Godkjenning av innkalling og sakskart til møte 06.12.10 - Ungdomsrådet.....	1
Sak 46 /10 Godkjenning av protokoller fra møte 08.11.2010 - Ungdomsrådet	1
Sak 47 /10 Avviksrapport oktober 2010 - Bydel Nordstrand.....	1
Sak 48 /10 Budsjett 2011 og økonomiplan 2011-2014 for Bydel Nordstrand.....	2
Sak 49 /10 Aksjon skolevei 2010 - forslag om tiltak ved Ryenberget skole	7
Sak 50 /10 Turstier - kyststi - gangsti Paddehavet - Nordstrand bad - oversendelse av konsekvensvurdering - skisseprosjekt - kyst- gang- og sykkelvei Paddehavet - Nordstrand bad	8
Sak 51 /10 Fiskevollsbukta til Ingierstrand bad - oversendelse av forprosjektrapport - rekreasjonsområde	9

Sak 45 /10 Godkjenning av innkalling og sakskart til møte 06.12.10 - Ungdomsrådet

BYDELSDIREKTØRENS FORSLAG TIL VEDTAK

Innkalling og sakskart til møte 06.12.2010 godkjennes

BEHANDLING OG VEDTAK I KOMITEER, RÅD OG UTVALG

Ungdomsrådets behandling:

Ingen forslag fremmet

Votering:

Bydelsdirektørens forslag til vedtak ble enstemmig vedtatt

Ungdomsrådets vedtak:

Innkalling og sakskart til møte 06.12.10 godkjennes

Sak 46 /10 Godkjenning av protokoller fra møte 08.11.2010 - Ungdomsrådet

BYDELSDIREKTØRENS FORSLAG TIL VEDTAK

Protokoll fra møte 08.11.10 godkjennes

BEHANDLING OG VEDTAK I KOMITEER, RÅD OG UTVALG

Ungdomsrådets behandling:

Ingen forslag fremmet

Votering:

Bydelsdirektørens forslag til vedtak ble enstemmig vedtatt

Ungdomsrådets vedtak:

Protokoll fra møte 08.11.10 godkjennes

Sak 47 /10 Avviksrapport oktober 2010 - Bydel Nordstrand

BYDELSDIREKTØRENS FORSLAG TIL VEDTAK

Til arbeidsutvalget:

Saken sendes alle komiteer, råd, utvalg og bydelsutvalg til behandling

Til komiteer og råd:

Bydelsdirektørens forslag til vedtak anbefales vedtatt

Til medbestemmelsesutvalget:

Bydelsdirektørens forslag til vedtak anbefales vedtatt

Til arbeidsmiljøutvalget:

Bydelsdirektørens forslag til vedtak anbefales vedtatt

Til bydelsutvalget:

- 1. Avviksrapport oktober 2010 for Bydel Nordstrand tas til orientering*
- 2. Nærmere presisering av vedtak i BU - sak 105/10 tas opp i saksutredningen*

BEHANDLING OG VEDTAK I KOMITEER, RÅD OG UTVALG

Ungdomsrådets behandling:

Ingen forslag fremmet

Votering:

Bydelsdirektørens forslag til vedtak ble enstemmig vedtatt

Ungdomsrådets vedtak:

Bydelsdirektørens forslag til vedtak anbefales vedtatt

Sak 48 /10 Budsjett 2011 og økonomiplan 2011-2014 for Bydel Nordstrand

BYDELSDIREKTØRENS FORSLAG TIL VEDTAK

Til arbeidsutvalget:

Saken om forslag til budsjett 2011 og økonomiplan 2011-2014 – Bydel Nordstrand sendes til behandling i:

Helse- og sosialkomiteen

Barn, ungdom og kulturkomiteen

Byutvikling, miljø og samferdselskomiteen

Eldrerådet

Rådet for funksjonshemmede

Ungdomsrådet

Bydelsutvalget

Til komiteer og råd:

Bydelsdirektørens innstilling overfor bydelsutvalget anbefales vedtatt

Til medbestemmelsesutvalget:

Bydelsdirektørens innstilling overfor bydelsutvalget anbefales vedtatt

Til arbeidsmiljøutvalget:

På nåværende tidspunkt mener AMU at bydelsdirektørens forslag til budsjett 2011 og økonomiplan 2011-2014 for Bydel Nordstrand innehar positive virkninger for arbeidsmiljøet. Når det gjelder enkelttiltak i budsjettforslaget forutsetter AMU at involvering skjer i tråd med arbeidsmiljølovens bestemmelser

Til bydelsutvalget:

1. Bydelsdirektørens forslag til budsjett 2011 for Bydel Nordstrand vedtas med følgende tallstørrelser:

a) Brutto utgifter er 1 538 306 000 kroner, brutto inntekter er 315 336 000 kroner og netto utgifter er 1 222 970 000 kroner.

b) Brutto utgift, inntekt og netto utgift pr kostrafunksjon

Bydelens budsjett 2011 - pr. kostra-funksjon (tall i hele tusen)		Regnskap 2009 Netto	DOK 3 2010 Netto	Budsjettforslag 2011		
				Brutto	Inntekter	Netto
Funksjon/navn						
100	Politisk styring	832	1 397	1 397	0	1 397
120	Administrasjon	25 188	25 585	29 573	-980	28 593
130	Administrasjonslokaler	3 845	5 052	3 990	0	3 990
180	Diverse fellesutgifter	10 944	9 489	9 489	0	9 489
190	Interne serviceenheter	0	60 842	48 889	0	48 889
241	Diagnose, behandling, re/habilitering	12 090	11 350	16 571	-2 488	14 083
242	Råd, veiledning og sosial forebyggende arbeid	23 821	25 749	31 356	-6 460	24 896
243	Tilbud til personer med rusproblemer	3 474	3 172	3 537	-656	2 881
265	Kommunalt disponerte boliger	5 090	4 125	1 925	-2 028	-104
275	Introduksjonsordningen	5 536	-181	5 919	-3 600	2 319
276	Kvalifiseringsprogrammet	0	0	10 835	0	10 835
283	Bistand til etablering og opprettholdelse av bolig	1 309	1 753	1 910	-30	1 880
335	Rekreasjon i tettsted	186	159	168	0	168
385	Andre kulturaktiviteter og tilskudd til kulturbygg	0	300	300	0	300
201	Førskole	74 209	85 492	366 123	-51 336	314 787
211	Styrket tilbud til førskolebarn	17 728	9 699	20 939	-1333	19 606
215	Skolefritidstilbud	-117	0	0	0	0
221	Førskolelokaler og skyss	28 029	0	38 518	-2 647	35 871
231	Aktivitetstilbud barn og unge	4 144	3 423	3 434	-71	3 363
232	Forebygging, helsestasjons- og skolehelsetjeneste	15 363	15 897	19 314	-1 765	17 549
233	Forebyggende arbeid, helse og sosial	825	0	0	0	0
244	Barneverntjeneste	12 529	14 116	16 129	-770	15 359
251	Barneverntiltak i familien	9 287	6 547	12 571	0	12 571
252	Barneverntiltak utenfor familien	40 674	35 214	35 635	-50	35 585
261	Institusjonslokaler	416	0	0	0	
234	Aktivisering eldre og funksjonsh.	32 666	39 471	47 172	-2 124	45 048
253	Pleie, omsorg, hjelp til re/habilitering i institusjon	318 163	301 583	395 233	-82 805	312 428
254	Kjernetjenester pleie og omsorg hjemmeboende	198 295	207 956	366 615	-148 543	218 072
733	Transport (ordninger) for funksjonshemmede	14 188	14 090	14 500	0	14 500
281	Økonomisk sosialhjelp	29 416	29 947	36 264	-7 650	28 614
SUM		888 052	912 227	1 538 306	-315 336	1 222 970

c) På funksjonsområdenivå pr artsgruppe

Bydelens budsjett 2011 - pr. funksjonsområde (i hele tusen)		
	DOK 3	DOK 3
Funksjon/navn	2010	2011
10. Lønn og sosiale utgifter	73 137	92 769
11-12. Kjøp som inngår i produksjon	80 103	66 875
13. Kjøp som ikke inngår i produksjon	11 841	6 192
14. Overføringsutgifter	0	7
15. Finanskostnader	30	0
SUM KOSTNADER	165 111	165 858
16. Salgs og leieinntekter	-5 106	-2 928
17. Refusjoner	-5 148	-9 814
18. Overføringsinntekter	-6 065	-3 500
19. Finansinntekter	0	0
SUM INNTEKTER	-16 319	-16 242
FO 1 Helse, sosial og nærmiljø, samlet	148 792	149 616
10. Lønn og sosiale utgifter	214 645	223 026
11-12. Kjøp som inngår i produksjon	15 579	15 262
13. Kjøp som ikke inngår i produksjon	71 277	78 997
14. Overføringsutgifter	110 300	108 295
15. Finanskostnader	0	0
SUM KOSTNADER	411 801	425 581
16. Salgs og leieinntekter	-43 018	-44 908
17. Refusjoner	-138 717	-9 454
18. Overføringsinntekter	-134 875	-954
19. Finansinntekter	0	0
SUM INNTEKTER	-316 610	-55 316
FO 2A Barnehager, samlet	95 191	370 265
10. Lønn og sosiale utgifter	34 032	37 180
11-12. Kjøp som inngår i produksjon	20 610	28 158
13. Kjøp som ikke inngår i produksjon	15 643	13 262
14. Overføringsutgifter	6 894	8 483
15. Finanskostnader	0	0
SUM KOSTNADER	77 179	87 083
16. Salgs og leieinntekter	-1 032	-1 070
17. Refusjoner	-950	-1 586
18. Overføringsinntekter	0	0
19. Finansinntekter	0	0
SUM INNTEKTER	-1 982	-2 656
FO 2B Oppvekst, samlet	75 197	84 427
10. Lønn og sosiale utgifter	202 133	212 353
11-12. Kjøp som inngår i produksjon	473 479	488 924
13. Kjøp som ikke inngår i produksjon	109 149	122 243
14. Overføringsutgifter	0	0
15. Finanskostnader	0	0
SUM KOSTNADER	784 761	823 520
16. Salgs og leieinntekter	-84 835	-91 929
17. Refusjoner	-108 568	-106 840
18. Overføringsinntekter	-28 258	-34 703
19. Finansinntekter	0	0
SUM INNTEKTER	-221 660	-233 471
FO 3 Pleie og omsorg, samlet	563 100	590 048

Bydelens budsjett 2011 - pr. funksjonsområde (i hele tusen)		
	DOK 3	DOK 3
Funksjon/navn	2010	2011
10. Lønn og sosiale utgifter	0	0
11-12. Kjøp som inngår i produksjon	0	0
13. Kjøp som ikke inngår i produksjon	0	0
14. Overføringsutgifter	36 566	35 364
15. Finanskostnader	981	900
SUM KOSTNADER	37 547	36 264
16. Salgs og leieinntekter	0	0
17. Refusjoner	-5 050	-5 050
18. Overføringsinntekter	-2 300	-2 300
19. Finansinntekter	-250	-300
SUM INNTEKTER	-7 600	-7 650
FO 4 Økonomisk sosialhjelp, samlet	29 947	28 614
SUM	912 227	1 222 970

d) På funksjonsområdenivå

Bydelens budsjett 2011 - pr. funksjonsområde (tall i hele tusen)			
	Regnskap	DOK 3	DOK 3
Funksjon/navn	2009	2010	2011
FO 1 Helse, sosial og nærmiljø	93 061	148 792	149 616
FO 2A Barnehager	119 966	95 191	370 265
FO 2B Oppvekst	81 880	75 197	84 427
FO 3 Pleie og omsorg	563 729	563 100	590 048
FO 4 Økonomisk sosialhjelp	29 416	29 947	28 614
SUM	888 052	912 227	1 222 970

e) På enhetsnivå – brutto og netto

Bydelens budsjett 2011 - pr. Enhetsnivå (tall i hele tusen)			
	DOK 3	DOK 3	DOK 3
Enhet	Brutto utg	Inntekter	Netto
1. Bestiller	768 368	-120 351	648 017
2. Service- og forvaltning	33 552	-1 700	31 852
3. Forebyggende tjenester	97 677	-11 106	86 571
4. Bo - og dagtilbud	83 621	-10 091	73 530
5. Barnehager	248 825	-54 019	194 806
6. Hjemmetjeneste	98 696	-98 696	0
7. NAV Nordstrand sosial	76 589	-12 621	63 968
8. Barnevern	68 902	-5 387	63 515
9. Økonomi - plan og budsjett	38 042	-98	37 944
10. Personal og organisasjonsutvikling	16 676	-214	16 462
11. Samfunn og helse	3 531	-996	2 535
12. Bydelsdirektør	3 826	-57	3 769
SUM	1 538 306	-315 336	1 222 970

2. Bydelsdirektørens forslag til hovedtall for økonomiplan 2011-2014 for Bydel Nordstrand vedtas med følgende tallstørrelser:

Økonomiplan 2011-2014 (i mill kr)	2010	2011	2012	2013	2014
Forbruksnivået i forhold til den tildelte budsjettrammen	0,4	15,0	26,0	25,0	16,7
Budsjettjustering man fikk foregående år for tidligere regnskapsresultat	23,6	-0,4	-15,0	-26,0	-25,0
Budsjettjustering som følge av siste avlagte regnskapsresultat		15,0	26,0	25,0	16,7
	24,0	29,6	37,0	24,0	8,4
Reell endring i budsjettrammen		-6,7	-14,0	-9,3	-9,3
Nødvendige tiltak for å bringe budsjettbalanse	2,5	3,0	2,0	2,0	1,0
	2,5	-3,7	-12,0	-7,3	-8,3
Budsjettjusteringssak juni 2010 engangsutgifter	-4,5	3,5	0,0	0,0	0,0
Budsjettjusteringssak juni 2010 varige utgifter	-3,0	-3,4	0,0	0,0	0,0
Risikoområder	-4,0	0,0	0,0	0,0	0,0
	-11,5	0,1	0,0	0,0	0,0
Årsresultat (avvik mellom tildelt budsjettramme og regnskap)	15,0	26,0	25,0	16,7	0,1

3. Aktivitetsnivå og måltall i bydelsdirektørens forslag til "Budsjett 2011 og økonomiplan 2011-2014 for Bydel Nordstrand" godkjennes.

4. Tiltak og deltiltak i bydelsdirektørens forslag til "Budsjett 2011 og økonomiplan 2011-2014 for Bydel Nordstrand" tas til orientering. De tiltak og deltiltak som representerer nivåendringer i tjenestevolum omtalt i samme vedlegg godkjennes.

5. Endringer i årsverk i bydelsdirektørens forslag til "Budsjett 2011 og økonomiplan 2011-2014 for Bydel Nordstrand" godkjennes.

6. Bydelsutvalget gir bydelsdirektøren fullmakt i henhold til det som følger av økonomireglementet for Oslo kommune 2011, pkt 4 budsjettfullmakt delegert til bydelsutvalgene, pkt 4.3 Rammer for videredelegering a, b og c. I dette menes også at bydelsdirektøren gis fullmakt til å foreta den detaljerte budsjettfordeling mellom organisatoriske enheter innenfor bydelsutvalgets vedtak på funksjonsområdenivå.

7. Oppholdsbetaling for deltidsbarnehage vedtas med samme prosentmessige prisøkning som fulltidsplasser og egenandel fotpleie økes med 2,8% i samsvar med Byrådets budsjettforslag for 2011. Egenbetaling for trykksalvarm vedtas tilsvarende 190 kroner pr måned for brukere i husstander med samlet skattbar nettoinntekt før særfradrag på over 3G tilsvarende 226 924 kroner. Inntektsgruppene justeres i samsvar med endringer i folketrygdens grunnbeløp pr. mai 2011.

8. Engangsmidler som ikke er innarbeidet i det framlagte budsjettforslag settes av på sentral post som udisponert beløp (reserve). Bydelsutvalget vurderer den økonomiske situasjonen i bydelsutvalgets møte 16.6.2011 med basis i regnskap/prognose pr. 30.4.2011 (1.tertial).

9. I budsjettforslaget er det avsatt 11 000 000 kroner i henhold til økonomiplan 2011-2014. Budsjettjustering i 2011 som følge mindreforbruk 2010 avsettes også i henhold til økonomiplan 2011-2014.

10. Omdisponering 500 000 kroner fra Funksjonsområde 4 Økonomisk sosialhjelp til aktive tiltak Funksjonsområde 1 Tiltak for hele befolkningen. Midlene skal finansiere en prosjektstilling rettet mot å sikre sosialhjelpsmottagere sine eventuelle rettigheter overfor NAV. Dette vil bidra til å gi brukerne er tryggere hverdag, samtidig som bydelen vil kunne redusere sine utgifter til økonomisk sosialhjelp.

BEHANDLING OG VEDTAK I KOMITEER, RÅD OG UTVALG

Ungdomsrådets behandling:

Ingen forslag fremmet

Votering:

Bydelsdirektørens forslag til vedtak ble enstemmig vedtatt

Ungdomsrådets vedtak:

Bydelsdirektørens innstilling overfor bydelsutvalget anbefales vedtatt

Sak 49 /10 Aksjon skolevei 2010 - forslag om tiltak ved Ryenberget skole

BYDELSDIREKTØRENS FORSLAG TIL VEDTAK

Til arbeidsutvalget:

Saken behandles i:

- komite for byutvikling, miljø og samferdsel
- barn- ungdom- og kulturkomiteen
- bydelsutvalget
- ungdomsrådet

Til komiteer og råd:

Den innstillingen som fremmes for bydelsutvalget, anbefales vedtatt.

Til bydelsutvalget:

1. *Bydelsutvalget vil fremheve nedenstående punkter, som er innarbeidet i bydelens trafikkplan, som ble vedtatt av et enstemmig bydelsutvalg i møte den 18.11.10, sak 123/10, og er generelle tiltak for alle skolene i bydelen:*
 - *Det må være 30 km/t som fartsgrense på alle veier i nærheten av skole, foruten tydelig skilting av at man nærmer seg en skole.*
 - *Der hvor det går buss utenfor skole, bør det etableres busslomme.*
 - *Det bør etableres drop-soner et stykke fra skolene, for å gjøre det mindre nødvendig å kjøre barna helt til skoledøra.*
 - *Kjøringen av barn til skoler og barnehager må reduseres. Skoler og barnehager må bidra til dette selv, og politiet må holde regelmessige fartskontroller.*
 - *Det bør etableres opphøyde gangfelt med lysregulering ved og i nærheten av skoler.*
 - *Trafikksituasjonen ved flere skoler må gjøres enklere, tryggere og mer oversiktlig.*

- *Det må tas helt spesielle hensyn til barna ved planlegging, nyetableringer og omreguleringer.*
 - *Ved å begrense gjennomgangstrafikken i boligveiene, vil forholdene bli bedre for barna.*
2. *Bydelsutvalget ber om at Plogveien får 30 km/t som fartsgrense helt fra innkjøringen fra Enebakkveien.*
3. *Det bør etableres lysregulert, opphøyet gangfelt utenfor skolen, i tråd med forslaget i bydelens trafikkplan.*

BEHANDLING OG VEDTAK I KOMITEER, RÅD OG UTVALG

Arbeidsutvalgets behandling (møte 30.09.10, sak 98/10):

Arbeidsutvalget var enige om at saken bør utsettes behandling til etter trafikkplanen er behandlet og fremmet følgende utsettelsesforslag:

Saken utsettes hvis det er mulig å få utvidet frist for uttalelse fra Samferdselsetaten

Votering:

Utsettelsesforslaget ble enstemmig vedtatt

Arbeidsutvalgets vedtak:

Saken utsettes hvis det er mulig å få utvidet frist for uttalelse fra Samferdselsetaten

Ungdomsrådets behandling 06.12.2010:

Ingen forslag fremmet

Votering:

Bydelsdirektørens forslag til vedtak ble enstemmig vedtatt

Ungdomsrådets vedtak:

Bydelsdirektørens innstilling overfor bydelsutvalget anbefales vedtatt

**Sak 50 /10 Turstier - kyststi - gangsti Paddehavet - Nordstrand bad
- oversendelse av konsekvensvurdering -
skisseprosjekt - kyst- gang- og sykkelvei Paddehavet -
Nordstrand bad**

BYDELSDIREKTØRENS FORSLAG TIL VEDTAK

Til arbeidsutvalget:

Saken behandles i

- *Eldrerådet*
- *Rådet for funksjonshemmede*
- *Ungdomsrådet*
- *Komite for byutvikling, miljø og samferdsel*
- *Komite for barn, ungdom og kultur*

- *Bydelsutvalget*

Til komiteer og råd:

Den innstillingen som legges frem for bydelsutvalget, anbefales vedtatt.

Til bydelsutvalget:

1. *Bydelsutvalget mener at gjeldende reguleringsplan, som legger en kyststi langs sjøkanten, er god. Bydelsutvalget går dermed inn for alternativ 1.*
2. *Bydelsutvalget mener at en kyststi langs sjøkanten gir den beste naturopplevelse og den beste tilgjengelighet til sjøen. Alternativet vil fremstå som det beste for de mange brukere av kyststien.*
3. *Det har hele tiden vært kjent at alternativ 1 vil innebære utfordringer i forhold til eksisterende eiendommer og mulig flytting av noen verneverdige sjøboder. Bydelsutvalget mener at disse utfordringene må finne sin løsning, og at disse utfordringene må underordnes behovet for å få en sammenhengende kyststi langs sjøen.*

BEHANDLING OG VEDTAK I KOMITEER, RÅD OG UTVALG

Ungdomsrådets behandling:

Ingen forslag fremmet

Votering:

Bydelsdirektørens forslag til vedtak ble enstemmig vedtatt

Ungdomsrådets vedtak:

Den innstillingen som legges frem for bydelsutvalget, anbefales vedtatt.

Sak 51 /10 Fiskevollsbukta til Ingierstrand bad - oversendelse av forprosjektrapport - rekreasjonsområde

BYDELSDIREKTØRENS FORSLAG TIL VEDTAK

Til arbeidsutvalget:

Saken behandles i:

- *Eldrerådet*
- *Rådet for funksjonshemmede*
- *Ungdomsrådet*
- *Komite for byutvikling, miljø og samferdsel*
- *Komite for barn, ungdom og kultur*
- *Bydelsutvalget*

Til komiteer og råd:

Den innstillingen som legges frem for bydelsutvalget, anbefales vedtatt.

Til bydelsutvalget:

Siden tiltaket ligger utenfor bydelens grenser, vil bydelsutvalget på generelt grunnlag peke på det ønskelig i at strandlinjen får flere båtplasser og at det for øvrig legges til rette for å videreutvikle rekreasjonsområdet mellom Fiskevollen og Ingierstrand bad. Det bør arbeides videre med både turvei og småbåthavnløsning.

BEHANDLING OG VEDTAK I KOMITEER, RÅD OG UTVALG

Ungdomsrådets behandling:

Ingen forslag fremmet

Votering:

Bydelsdirektørens forslag til vedtak ble enstemmig vedtatt

Ungdomsrådets vedtak:

Den innstillingen som legges frem for bydelsutvalget, anbefales vedtatt.

Oslo, 08.12.2010

Henrik Hortemo
leder av ungdomsrådet